

# GPSR Label for : Complete set - bowl, beer case, continuous cooler, beer bowl PYGMY 25 1-conduct dry cooler, 35 liter/h

**Product Name:** Complete set - bowl, beer case, continuous cooler, beer bowl PYGMY 25 1-conduct dry cooler, 35 liter/h

**Product ID:** 7083

**Variation Number:** NEW-6436

**Manufacturer/Distributor:** ich-zapfe

**Country of Origin:** Germany

**Contact Person & Contact Information:** Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

## (EN) Product Specifications:

Size: 35 litres/h

Material: Robust materials

Intended Use: Beer tap for garden parties or events

Safety Information & Warnings: Make sure the device is not operated near water sources. Use the device only in well ventilated areas.

Storage Instructions: Store in a cool, dry place and protect against direct sunlight.

Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

## (DE) Produktspezifikationen:

Größe: 35 Liter/h

Material: Robuste Materialien

Vorgesehene Verwendung: Bierzapfanlage für Gartenpartys oder Veranstaltungen

Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht in der Nähe von Wasserquellen betrieben wird. Verwenden Sie das Gerät nur in gut belüfteten Bereichen.

Lagerungshinweise: An einem kühlen, trockenen Ort lagern und vor direkter Sonneneinstrahlung schützen.

Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

## (FR) Spécifications du produit:

Taille: 35 litres/h

Matériau: Matériaux robustes

Utilisation prévue: Robinet de bière pour fêtes ou événements de jardin

Informations de sécurité et avertissements: Assurez-vous que l'appareil ne fonctionne pas près des sources d'eau. Utilisez l'appareil uniquement dans les zones bien ventilées.

Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec et protéger contre le soleil direct.

Konformität: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

## (ES) Especificaciones del producto:

Tamaño: 35 litros/h

Material: Materiales robustos

Uso previsto: Grifo de cerveza para fiestas o eventos de jardín

Información de seguridad y advertencias: Asegúrese de que el dispositivo no se opera cerca de fuentes de agua. Utilice el dispositivo sólo en áreas bien ventiladas.

Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco y proteja contra la luz solar directa.

Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

## (IT) Specifiche del prodotto:

Dimensione: 35 litri/h

Materiale: Materiali robusti

Uso previsto: Tappo di birra per i giardini o gli eventi

Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Assicurarsi che il dispositivo non sia gestito vicino alle sorgenti d'acqua. Usare il dispositivo solo in aree ben ventilate.

Istruzioni per la conservazione: Conservare in un luogo fresco e asciutto e proteggere dalla luce del sole.

Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

## (PT) Especificações do produto:

Tamanho: 35 litros/h

Material: Materiais robustos

Uso pretendido: Torneira de cerveja para festas de jardim ou eventos

Informações de segurança e avisos: Certifique-se de que o dispositivo não é operado perto de fontes de água. Use o dispositivo apenas em áreas bem ventiladas.

Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco, seco e proteja contra a luz solar direta.

Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

## (NL) Productspecificaties:

Maat: 35 l/u

Materiaal: Robuuste materialen

Beoogd gebruik: Biertap voor tuinfeesten of evenementen

Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg ervoor dat het apparaat niet in de buurt van waterbronnen wordt bediend. Gebruik het apparaat alleen in goed geventileerde ruimtes.

Opslaginstructies: Bewaren op een koele, droge plaats en beschermen tegen direct zonlicht.

Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

## (FI) Tuotetiedot:

Koko: 35 litraa/h

Materiaali: Vahvat materiaalit

Tarkoitettu käyttö: Oluen juominen puutarhajuhlilla tai tapahtumilla

Turvallisuustiedot ja varoitukset: Varmista, että laitetta ei käytetä vesilähteiden läheisyydessä. Käytä laitetta vain hyvin tuuletetuilla alueilla.

Säilytysohjeet: Säilytä viileässä, kuivassa paikassa ja suojaa suoralta auringonvalolta.

Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuusasetusta.

## (SV) Produktspecificationer:

Storlek: 35 liter/h

Material: Robusta material

Avsedd användning: Öl kran för trädgårdsfester eller evenemang

Säkerhetsinformation och varningar: Se till att enheten inte drivs nära vattenkällor. Använd enheten endast i väl ventilerade områden.

Förvaringsinstruktioner: Förvara i en sval, torr plats och skydda mot direkt solljus.

Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produkt säkerhetsförordning.

## (DA) Produktspecificationer:

Størrelse: 35 liter/h

Materiale: Robust materiale

Påtenkt anvendelse: Øl tap til havefester eller begivenheder

Sikkerhedsinformation og advarsler: Sørg for, at enheden ikke betjenes i nærheden af vandkilder. Brug kun enheden i godt ventilerede områder.

Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt, tørt sted og beskyttes mod direkte sollys.

Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produkt sikkerhedsforordning.

## (NB) Produktspecificasjoner:

Størrelse: 35 liter/h

Materiale: Robust materiale

Forventet bruk: Øltrykk for hagefester eller arrangementer

Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Sørg for at enheten ikke betjenes i nærheten av vannkilder. Bruk bare enheten i godt ventilerede områder.

Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig, tørt sted og beskyttes mot direkte sollys.

Overensstemmelse: Dette produkt oppfyller EU's produkt sikkerhet.

## (PL) Specyfikacje produktu:

Rozmiar: 35 litrów / h

Materiał: Materiały trwałe

Zamierzona użycie: Pułapka na piwo na przyjęcia ogrodowe lub imprezy

Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Należy upewnić się, że urządzenie nie jest obsługiwane w pobliżu źródeł wody. Używać tylko w dobrze wentylowanych miejscach.

Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu i chronić przed bezpośrednim światłem słonecznym.

Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

## (CS) Specifikace produktu:

Velikost: 35 litrů/h

Materiál: Robustní materiály

Předpokládané použití: Pivní kohoutek pro zahradní večírky nebo akce

Bezpečnostní informace a varování: Ujistěte se, že zařízení není provozováno v blízkosti vodních zdrojů. Použijte zařízení pouze v dobře větráných oblastech.

Pokyny k uskladnění: Uchovávejte na chladném, suchém místě a chráňte před přímým slunečním světlem.

Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

## (SL) Specifikacije izdelka:

Velikost: 35 litrov/h

Materiál: Robustni materiali

Predvidena uporaba: Pivska pipa za vrtno zabavo ali prireditve

Varnostne informacije in opozorila: Preverite, ali naprava ne deluje v bližini vodnih virov. Naprava se uporablja samo v dobro prezračenih prostorih.

Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem, suhem mestu in zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.

Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

## (SK) Špecifikácie produktu:

Veľkosť: 35 litrov / h

Materiál: Robustní materiály

Určené použitie: Pivný kohútik pre záhradné večierky alebo udalosti

Bezpečnostné informácie a varovania: Uistite sa, že zariadenie nie je prevádzkované v blízkosti vodných zdrojov. Použite zariadenie iba v dobre vetraných oblastiach.

Pokyny na skladovanie: Uchovávajúť v chladnom, suchom mieste a chrániť pred priamym slnečným žiarením.

Súlady: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

## (HU) Termékjellemzők:

Méret: 35 liter/h

Anyag: Robust anyagok

Tervezett felhasználás: Sörsap a kerti partók vagy események

Biztonsági információk és figyelmeztetések: Győződjön meg róla, hogy az eszköz nem működik a vízforrások közelében.

Használat az eszközt csak jól szellőztetett területeken.

Tárolási utasítások: Tárgy hűvös, száraz helyen és védje a közvetlen napfényt.

Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendelkezéseknek.

## (EL) Προδιαγραφές προϊόντος:

Μέγεθος: 35 λίτρα/ώρα

Υλικό: Φυτά υλικά

Σκοπούμενη χρήση: Μπύρα για πάρτι ή εκδηλώσεις στον κήπο

Πληροφορίες ασφάλειας & προειδοποιήσεις: Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή δεν λειτουργεί κοντά σε πηγές νερού.

Χρησιμοποιήστε τη συσκευή μόνο σε καλά αεριζόμενους χώρους.

Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε δροσερό, ξηρό μέρος και προστατεύεται από το άμεσο ηλιακό φως.

Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

## (BG) Спецификации на продукта:

Размер: 35 литра/ч

Материал: Твърди материали

Предназначена употреба: Бирена чешма за градински партита или събития

Информация за безопасност и предупреждения: Уверете се, че устройството не работи близо до водни източници. Използвайте устройството само в добре вентилирани зони.

Инструкции за съхранение: Да се съхранява на хладно, сухо място и да се предпазва от пряка слънчева светлина.

Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

## (RO) Specificații produs:

Mărime: 35 litri/oră

Materiale: Materiale robuste

Utilizare intenționată: Bere pentru petreceri sau evenimente în grădina

Informații de siguranță și avertismente: Asigurați-vă că dispozitivul nu este acționat în apropierea surselor de apă. Utilizați dispozitivul numai în zone bine ventilate.

Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros, uscat și protejat. I se lumina directă a soarelui.

Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

## (HR) Specifikacije proizvoda:

Većičina: 35 litara/h

Materijal: Robustni materijali

Predviđena uporaba: Aparat za točenje piva za vrtnu zabavu ili događaje

Sigurnosne informacije i upozorenja: Osigurajte da uređaj nije smješten u blizini izvora vode.

Koristite uređaj samo u dobro ventiliranom područjima.

Upute za skladištenje: Čuvati na hladnom, suhom mjestu i zaštititi od izravne sunčeve svjetlosti.

Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

## (LT) Produkto specifikacijos:

Dydis: 35 litrai per valandą

Medžiaga: Standžios medžiagos

Numatytas naudojimas: Alaus čiurpas sode ar renginiuose

Saugumo informacija ir įspėjimai: Įsitinkite, kad įtaisas nėra valdomas šalia vandens šaltinių.

Naudokite prietaisą tik gerai vėdinamose vietose.

Laikymo instrukcijos: Laikyti, kad preparatas būtų apsaugotas nuo tiesioginių saulės spindulių.

Atitiktis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

## (LV) Produkta specifikācijas:

Izmērs: 35 litri/h

Materiāls: Stingri materiāli

Paredzētā lietošana: Alus krāns dārza svinībām vai pasākumiem

Drošības informācija un brīdinājumi: Pārīcinieties, ka ierīce nedarbojas ūdens avotu tuvumā.

Izmantojiet ierīci tikai labi vēdināmās vietās.

Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā, sausā vietā un sargāt no tiešas saules gaismas.

Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

## (ET) Toote spetsifikatsioonid:

Suurus: 35 liitrit/h

Materjal: Tugevad materjalid

Eesmärgipärane kasutus: Õllekraan aiapeoks või üritusteks

Ohutusteave ja hoiatused: Veenduge, et seadet ei kasutata veeallikate lähedal.

Kasutage seadet ainult hästi ventileeritud kohtades.

Säilitamisjuhised: Hoida jahedas, kuivas kohas ja kaitsa otse päikesevalguse eest.

Nõuetele vastavus: See toode vastab EL-i tooteohutussäätusele.

## (GA) Sonraíochtaí Táirge:

Méid: 35 litear / h

Ábhair: ábhair Robust

Úsáid: Beairthe: Beairtíonn beoir do dh'imeachtaí

Faisnéis: Sábháilteacht agus Rabhadh: Bí cinnte nach bhfuil an gléas oibríúil in áite le foinsí uisce.

Bain úsáid as an gléas ach amháin i limistéir aerálta go maith.

Teoracha Stórála: Stóráil in áit fhuar, tirim agus a chosaint i gcoimeas solas díreach.

Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge seo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

